ITALIANO

SIMBOLI 1
AVVERTENZE IMPORTANTI 1
AVVERTENZE D'USO 2
DESCRIZIONE DEL PRODOTTO 3
FUNZIONAMENTO 3
MANUTENZIONE E PULIZIA 4
CARATTERISTICHE TECNICHE 4
PROBLEMI E SOLUZIONI 4

ENGLISH

SYMBOLS 6
SAFETY INFORMATION 6
WARNINGS FOR USE 7
DESCRIPTION 8
OPERATING 8
CLEANING AND MAINTENANCE 9
TECHNICAL FEATURES 9
PROBLEMS AND SOLUTIONS 9

ESPAÑOL

SIMBOLOS 11
INFORMACIÓN DE SEGURIDAD 11
PRECAUCIONES DE USO 12
DESCRIPCIÓN 13
FUNCIONAMIENTO 13
LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO 14
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS 14
PROBLEMAS Y SOLUCIONES 14

PORTUGUÊS

SÍMBOLOS 16
INFORMAÇÃO DE SEGURANÇA 16
ADVERTÊNCIAS DE UTILIZAÇÃO 17
DESCRIÇÃO 18
FUNCIONAMENTO 18
LIMPEZA E MANUTENÇÃO 19
CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS 19
PROBLEMAS E SOLUÇÕES 19

ROMÂNĂ

SIMBOLURI 21
AVERTIZĂRI IMPORTANTE 21
AVERTIZĂRI DE UTILIZARE 22
DESCRIEREA PRODUSULUI 23
FUNCŢIONARE 23
ÎNTREŢINERE ŞI CURĂŢARE 24
CARACTERISTICI TEHNICE 24
PROBLEME ŞI SOLUŢII 24

SIMBOLI

	Classe I: La spina dell'apparecchio è sprovvista del polo per la messa a terra perché è a doppio isolamento elettrico.
	Il triangolo che riporta il punto esclamativo indica all'utilizzatore che ci sono da leggere importanti operazioni e istruzioni di cura nella documentazione che accompagna il prodotto.
	Il bidone barrato indica che il prodotto risponde ai requisiti richiesti dalle nuove direttive introdotte a tutela dell'ambiente (2002/96/EC, 2003/108/EC, 2002/95/EC) e che deve essere smaltito in modo appropriato al termine del suo ciclo di vita. Chiedere informazioni alle autorità locali in merito alle zone dedicate allo smaltimento dei rifiuti. Chi non smaltisce il prodotto seguendo quanto indicato in questo paragrafo ne risponde secondo le norme vigenti.

AVVERTENZE IMPORTANTI

Questo frigorifero termoelettrico appartiene alla categoria 10 (*Apparecchi di refrigerazione multiuso e di altro tipo*) secondo le specifiche per la progettazione ecocompatibile degli apparecchi di refrigerazione per uso domestico, in conformità con il regolamento CE 643/2009 (*Allegato IV, Tabella 1*) in applicazione alla direttiva 2005/32/CE del Parlamento Europeo.

- Leggere attentamente le avvertenze contenute nel presente libretto in quanto forniscono importanti indicazioni riguardanti la sicurezza di installazione, d'uso e di manutenzione. Conservare con cura questo libretto per ogni ulteriore consultazione.
- Dopo aver tolto l'imballaggio assicurarsi dell'integrità dell'apparecchio. In caso di dubbio non utilizzare l'apparecchio e rivolgersi a personale professionalmente qualificato. Gli elementi dell'imballaggio (sacchetti in plastica, polistirolo espanso, chiodi ecc.) non devono essere lasciati alla portata dei bambini in quanto potenziali fonti di pericolo.
- Prima di collegare l'apparecchio accertarsi che i dati di targa siano rispondenti a quelli della rete di distribuzione elettrica.
- In caso di incompatibilità tra la presa e la spina dell'apparecchio fare sostituire la presa con altra di tipo adatto da personale professionalmente qualificato. Quest'ultimo, in particolare, dovrà anche accertare che la sezione dei cavi della presa sia idonea alla potenza assorbita dall'apparecchio.
- Non utilizzare l'apparecchio con adattatori, prese multiple e/o prolunghe.
- Questo apparecchio dovrà essere destinato solo all'uso per il quale è stato espressamente concepito. Ogni altro uso è da considerarsi improprio e quindi pericoloso. Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni derivati da usi impropri, erronei ed irragionevoli.
- L'uso di un qualsiasi apparecchio elettrico comporta l'osservanza di alcune regole fondamentali.
- In particolare:

- non toccare l'apparecchio con mani bagnate o umide.
- non usare l'apparecchio a piedi nudi.
- non tirare il cavo di alimentazione o l'apparecchio stesso, per staccare la spina dalla presa di corrente.
- non lasciare esposto l'apparecchio ad agenti atmosferici (pioggia, sole, ecc.)
- non permettere che l'apparecchio sia usato da bambini o da incapaci, senza sorveglianza.

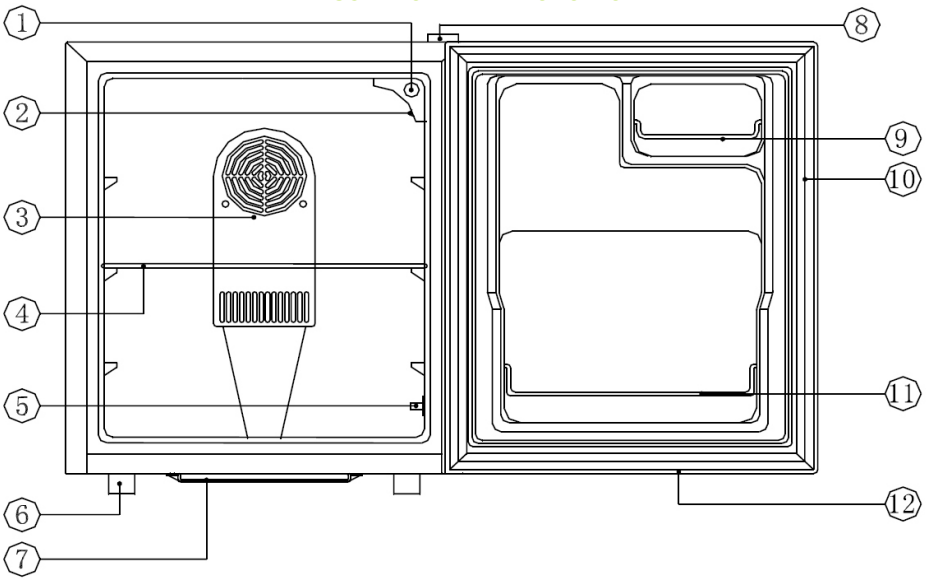
- In caso di guasto e/o di cattivo funzionamento dell'apparecchio, spegnerlo e non manometterlo. Per l'eventuale riparazione rivolgersi solamente ad un centro autorizzato dal costruttore e richiedere l'utilizzo di ricambi originali. Il mancato rispetto di quanto sopra può compromettere la sicurezza dell'apparecchio.
- Allorché si decida di non utilizzare più un apparecchio di questo tipo si raccomanda di renderlo inoperante tagliandone il cavo di alimentazione dopo aver staccato la spina dalla presa di corrente. Si raccomanda inoltre di rendere innocue quelle parti dell'apparecchio suscettibili di costituire un pericolo, specialmente per i bambini che potrebbero servirsi dell'apparecchio fuori uso per i propri giochi.
- L'installazione deve essere effettuata secondo le istruzioni del costruttore. Una errata installazione può causare danni a persone, animali o cose, nei confronti dei quali il costruttore non può essere considerato responsabile.

- La sicurezza elettrica di questo apparecchio è assicurata soltanto quando lo stesso è correttamente collegato ad un efficace impianto di messa a terra come previsto dalle vigenti norme di sicurezza elettrica. Il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni causati dalla mancanza di messa a terra dell'impianto.
- Verificare che la portata elettrica dell'impianto e delle prese di corrente siano adeguate alla potenza massima dell'apparecchio indicata in targa. In caso di dubbio rivolgersi ad una persona professionalmente qualificata.
- Mantenere un'adeguata distanza da pareti, oggetti, ecc.
- In caso di danneggiamento del cavo o della spina, non utilizzare l'apparecchio e provvedere tempestivamente alla sua sostituzione rivolgendosi esclusivamente ai centri autorizzati.
- SOLO PER USO DOMESTICO. Non per uso commerciale.
- SOLO PER USO INTERNO.
- Questo apparecchio non deve essere utilizzato da persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, mentali o sensoriali o con esperienza e/o competenze insufficienti, a meno che non siano supervisionate da una persona responsabile per la loro sicurezza o non vengano da essa istruite sul corretto utilizzo dell'apparecchio.

AVVERTENZE D'USO

- Leggere la classe climatica dell' apparecchio sulla targa dati tecnici posta all'interno sul lato sinistro:
  - "SN" (funziona con temperature ambientali comprese) da +10° C a +32° C
  - "N" (funziona con temperature ambientali comprese) da +16° C a +32° C
  - "ST" (funziona con temperature ambientali comprese) da +18° C a +38° C
  - "T" (funziona con temperature ambientali comprese) da +18° C a +43° C
- Maneggiare l'apparecchio con cura. Non scuotere, colpire o spingere violentemente, ciò potrebbe danneggiare l'unità. Tenere lontano dalle vibrazioni.
- Durante l'istallazione verificare che ci sia una certa distanza tra l'apparecchio e gli oggetti circostanti. Mantenere una distanza di 5 cm ai lati e 10 cm nel retro dell'apparecchio.
- L'apparecchio non deve essere posto sotto la luce diretta del sole e in luoghi con alta temperatura e alta umidità.
- Per nessun motivo ostruire o coprire la griglia uscita aria nella parte alta del retro dell'apparecchio, ciò potrebbe causare il surriscaldamento dell' unità.
- Non introdurre alimenti caldi o liquidi in evaporazione ma lasciarli prima raffreddare a temperatura ambiente.
- Non riempire il frigorifero oltre il limite massimo. Mantenere una certa distanza tra i cibi per permettere una buona ventilazione interna del frigorifero e avere una migliore conservazione degli alimenti.
- Richiudere subito la porta del frigorifero dopo avervi inserito gli alimenti. La non osservanza di questa norma può portare ad aumentare i consumi di energia dell'apparecchio.
- Prima di pulire l'apparecchio o quando non lo si usa per lungo tempo, staccare la spina dalla presa di corrente.
- Pulire il filtro di ingresso aria periodicamente.
- Nel caso l'apparecchio dovesse smettere di funzionare, spegnerlo immediatamente, staccare la spina e contattare un Centro Assistenza autorizzato.
- Non appoggiare oggetti pesanti o caldi sopra l'apparecchio.
- Non posizionare prese di potenza, forni a microonde o altri apparecchi domestici nella parte superiore dell'apparecchio.
- L'apparecchio non è stato progettato per incasso poiché deve essere garantita una appropriata ventilazione.
- L'apparecchio è adatto per uso in stanze da letto, uffici, hotel, ospedali e piccoli appartamenti.
- ATTENZIONE: prima di smaltire l'apparecchio, rimuovere lo sportello lasciando i ripiani in posizione, onde evitare che i bambini si arrampichino sull'apparecchio e rimangano intrappolati all'interno del vano.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO



1. Manopola temperatura
2. Luce interna
3. Ventola
4. Ripiano regolabile
5. Pulsante luce
6. Piedi
7. Vaschetta raccogli condensa
8. Coperchio del cardine dello sportello
9. Vano lattine
10. Guarnizione magnetica
11. Vano bottiglie
12. Sportello anteriore reversibile

FUNZIONAMENTO

Accensione

Collegare il cavo di alimentazione dopo aver verificato che la tensione di rete corrisponda a quella di alimentazione dell'apparecchio.

***ATTENZIONE*: Per nessun motivo collegare l'apparecchio ad una tensione diversa. Al primo utilizzo tenere acceso il frigo per circa 1 ora con lo sportello aperto in modo da eliminare l'odore di chiuso.**

Dopo 1-2 ore di funzionamento il refrigeratore ha raggiunto la temperatura ideale e può essere riempito.

Regolazione temperatura

La temperatura interna può essere regolata mediante apposita manopola (1) tra 5°C e 15°C. Ruotare la manopola in senso orario verso *LOW* per abbassare la temperatura interna dell'apparecchio, ruotarla in senso antiorario verso *HIGH* per alzarla.
Quando la temperatura interna raggiunge la temperatura impostata, il termostato interno la mantiene. La potenza assorbita dall'apparecchio varia a seconda della temperatura interna impostata.

Velocità di raffreddamento

L'apparecchio può raffreddare 46 litri (refrigeratore vuoto) alla temperatura di 5°C in circa 2 ore. L'elevata temperature dell'ambiente e la quantità di alimenti introdotta possono incidere sul tempo necessario per abbassare la temperatura interna.

MANUTENZIONE E PULIZIA

***ATTENZIONE*: Spegnere il frigo e scollegare la spina dalla presa di alimentazione prima della manutenzione o della pulizia.**

Durante i periodi in cui l'apparecchio non è in funzione si devono prendere le seguenti precauzioni:
- staccare la spina dell'apparecchio dalla presa di corrente ;
- togliere tutti gli alimenti ;
- pulire e asciugare tutti gli accessori e le parti interne ;
- lasciare la porta aperta per facilitare la circolazione dell'aria, in modo da evitare la formazione di odori sgradevoli.

Se l'apparecchio è fermo da molto tempo, tenerlo acceso per circa 1 ora con lo sportello aperto in modo da eliminare l'odore di chiuso.
Il corpo e l'interno dell'apparecchio possono essere puliti con un panno morbido leggermente umidificato con acqua calda. Mai pulire con diluenti, benzene, detersivi per plastica, per vetro o simili. Questi potrebbero danneggiare l'apparecchio. Non utilizzare prodotti abrasivi o prodotti di pulizia infiammabili. Fare attenzione a non far penetrare dei liquidi all'interno dell'apparecchio. Asciugare bene l'interno una volta pulito e lasciarlo arieggiare per circa 20 minuti.

CARATTERISTICHE TECNICHE

Alimentazione : AC 220-240 V 50 Hz
Capacità : 46 L
Volume : 48 L
Potenza : 50 W
Potenza consumata : 0.5 Kw-h/24h
Classe climatica : SN-N

PROBLEMI E SOLUZIONI

Prima di rivolgersi al Centro di Assistenza tecnica, in caso l'apparecchio abbia un problema che non permette il corretto funzionamento, controllare i seguenti punti.

PROBLEMA	POSSIBILI CAUSE	SOLUZIONE
L'apparecchio non raffredda	- La spina non è collegata alla rete elettrica. - La spina è collegata male alla rete elettrica. - Il fusibile è danneggiato.	- Collegare la spina correttamente. - Cambiare la spina dell'apparecchio o la presa elettrica a muro. - Sostituire il fusibile presso uno dei Centri di Assistenza tecnica.
La temperatura interna non è abbastanza fredda	- L'apparecchio è stato posto vicino a una fonte di calore. - Cattiva Ventilazione esterna. - La ventola non funziona. - Lo sportello non è stato chiuso completamente, oppure è stato aperto troppo frequentemente o per troppo tempo.	- Tenere l'apparecchio lontano da fronti di calore - Mettere l'apparecchio in un luogo con una buona ventilazione e una corretta distanza da oggetti o cose - Controllare che la spina sia inserita oppure riparare la ventola presso uno dei Centri di Assistenza tecnica. - Chiudere bene lo sportello ed evitare di aprirlo troppo frequentemente o di tenerlo aperto per lungo tempo.
La luce interna lampeggia	- Temperatura più alta della temperatura interna - Lo scongelamento automatico entra in funzione	- Regolare la temperatura correttamente - Normale funzionamento. Non è necessaria una riparazione

Ghiaccio nel lavello	Troppa umidità o temperatura troppo bassa	Staccare la spina dalla presa a e scongelare manualmente. Asciugare bene e collegare nuovamente la spina.
L'apparecchio provoca un rumore strano	L'apparecchio potrebbe risultare posizionato in modo non corretto.	Verificare che l'apparecchio non subisca vibrazioni, e collocarlo in modo corretto.

Il produttore si riserva il diritto di apportare su questo apparecchio modifiche ELETTRICHE - TECNICHE - ESTETICHE e/o sostituire parti senza alcun preavviso, ove lo ritenesse più opportuno, per offrire sempre un prodotto affidabile, di lunga durata e con tecnologia avanzata.

MADE IN P.R.C.

SERVIZIO GARANZIA
(+39) 059-8178164
ASSISTENZA TECNICA PRODOTTI

Chiama direttamente il nostro numero per l'assistenza post vendita,
i nostri operatori risolveranno i tuoi problemi!!

SYMBOLS

	Class I: these appliances have their chassis connected to electrical earth by an earth conductor. Always plug the appliance to grounded electrical outlet.
	The triangle with the exclamation point, inside an equilateral triangle, reminds the user to read the important operation and maintenance instructions in this owner's guide.
	The dustbin means the product meets the requirements of the legislation that protects the environment (2002/96/EC, 2003/108/EC, and 2002/95/EC). This symbol indicates that when the last user wishes to discard this product, it must be sent to appropriate facilities for recovery and recycling. Dispose of the used product promptly and responsibly. Ask to your local authorities where to find proper disposal zone.

SAFETY INFORMATION

This thermoelectric cooler belongs to Category 10 (*Multi-use and other refrigerating appliances*) with regard to energy labelling of household refrigerating appliances categories according to OJ No. 643/2009.

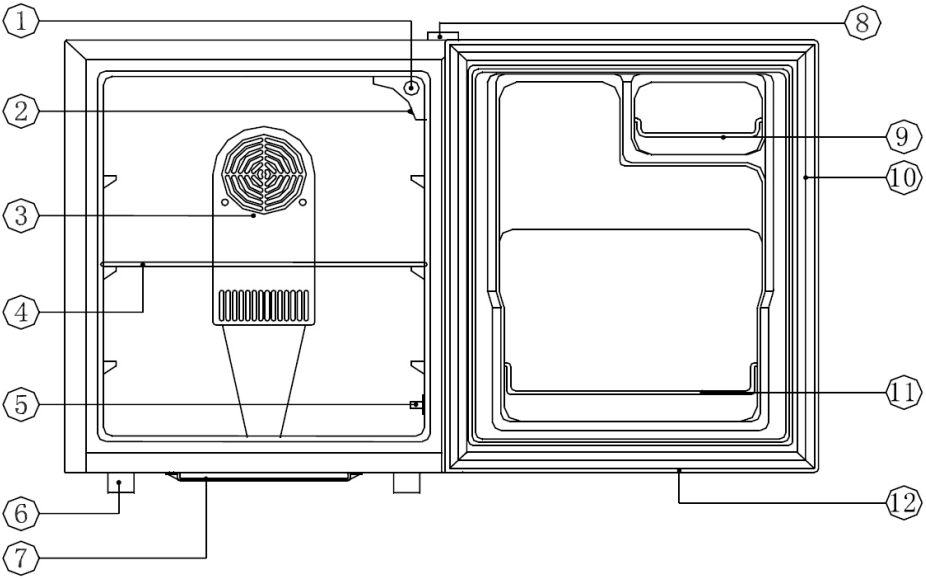
- Read these instructions for all components before using this product. Keep the instructions for future reference.
- Carefully unpack your appliance. Save all packing materials for a possible future use. To avoid any danger of suffocation, do not let the children play with the packing materials. Check if the product is damaged. Do not attempt to use it or fix it if any part appears damaged. Refer servicing to qualified personnel only in case you need to repair it.
- Packing must be disposed promptly and responsibly. Ask to your local authorities where to find proper disposal.
- Before plugging it, check the rating label of the item to control the power rating is identical to your domestic power supply. Do not plug if the technical features are different.
- In case technical features of the plug are different to the socket-outlet, change the socket-outlet only by referring to qualified personnel.
- It is not recommended to use extension cables or adaptors.
- This appliance must be used only as indicated in this owner's guide. Any other different use is incorrect and could be dangerous. The manufacturer is not responsible for the risks of damages result from an incorrect use.
- When using electrical appliances following important precautions must be taken:
  - Do not touch the appliance with wet hands or barefoot.
  - When removing the plug from the wall socket, never pull on the power cord.
  - Never leave the appliance exposed to whether (rain, sun, cool etc.)
  - Do not let children or disable persons to use the appliance.
- Never use the appliance if it is damaged. In no case try to repair the appliance yourself in order to avoid all the risks caused by electricity. Refer servicing to an Authorized Service Centre and ask for original spare parts only. Failure to comply with the above can compromise the safety of the appliance.
- In the event that you decide to dispose of the appliance, we recommend you to make it inoperative by cutting off the power cord. We also recommend that any parts that could be dangerous be rendered harmless, especially for children, who may play with the appliance or its parts.
- Set up of the apparatus must be done following these information. An incorrect installation shall cause damages to people, animals or objects. Manufacturer and supplier could not be considered responsible thereof.
- To guarantee the electrical safety of this appliance, it must be plugged only to grounded electrical outlet as determined by the existing electrical safety regulations. Manufacturer and supplier could not be considered responsible for damages as a result of a non-compliance with this rule.
- Always unplug the appliance when not in use.
- Ensure an adequate distance between the appliance and other objects around.
- Do not use the appliance if the power cord is damaged. In case you need to repair it, refer servicing to an Authorized Service Centre only.

- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

WARNINGS FOR USE

- Carefully read the climate class on the rating label of the item, which is placed inside the refrigerator on the left side:
  - "SN" (should be operated at ambient temperature) from +10° C to +32° C
  - "N" (should be operated at ambient temperature) from +16° C to +32° C
  - "ST" (should be operated at ambient temperature) from +18° C to +38° C
  - "T" (should be operated at ambient temperature) from +18° C to +43° C
- Handle the appliance with care. Do not shake or hit it, as this may cause damage to the item. Do not subject it to vibrations.
- Ensure a sufficient distance from wall or other adjacent objects when installing the appliances. Keep a distance of 5 cm at sides and 10 cm at the rear of the appliance.
- Do not expose the appliance to direct sunlight, and do not position it next to any heat sources or humidity.
- Do not obstruct ventilation openings on the rear of the appliance, as this may cause overheating of the unit. Sufficient ventilation must be ensured at all times.
- Warm food or hot liquids should be left to cool down to room temperature before being placed in the refrigerator.
- Do not store large quantities of food. In order to ensure sufficient ventilation and a better conservation of the food, keep an adequate distance between the aliments when storing them.
- After putting food on the refrigerator, make sure the door is closed immediately. Failure to comply with the above may increase power consumption.
- Unplug the appliance before cleaning and if the appliance is not used for a long time.
- The air inlet filter must be cleaned regularly.
- If the appliance stops operating, switch it off and unplug from the main socket. Refer servicing to an Authorized Service centre only.
- Do not place heavy or hot objects on the item.
- Do not place microwave or other household appliances on the unit.
- Always ensure a sufficient ventilation of the item.
- The appliance is suitable for use in bedrooms, apartments, hotels, hospital and offices.
- DANGER: risk of child entrapment. Before you throw away your old refrigerator, always take off the door. Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.

DESCRIPTION



1. Temperature control
2. Inner light
3. Fan
4. Adjustable shelf
5. Light button
6. Feet
7. Drip tray
8. Door hinge cover
9. Door compartment
10. Magnetic door gasket
11. Bottle compartment
12. Reversible door

OPERATING

Installation

Plug the appliance into a socket only after checking the rating label corresponds to your domestic power supply.

***WARNING*: do not plug the appliance if technical features are different. At first use let the refrigerator operate for 1 hour with the door opened to eliminate some bad smell it may have.**

After an operation of 1-2 hours, the refrigerator reaches its ideal cooling temperature and you can store the food inside.

Temperature setting

The temperature can be adjusted from 5°C to 15°C by using the temperature control (1). Turn the knob in a clockwise direction (towards *LOW*) to decrease the temperature inside the refrigerator cavity; turn anticlockwise (towards *HIGH*) to increase it.
When the set temperature has been reached, the thermostat keeps it constant. Power consumption depends on temperature setting.

Cooling capacity

This refrigerator has a cooling capacity of 46L at a temperature 5°C in 2 hours (empty cavity). A high ambient temperature and the amount of the food stored may affect the cooling times.

CLEANING AND MAINTENANCE

***WARNING*: Switch off the refrigerator and unplug it from the main socket before cleaning.**

Following precautions must be taken when the appliance in not used:

- Unplug the appliance.
- Remove food form the inside of refrigerator.
- Clean and dry thoroughly all the components and inner parts.
- Keep the door opened in order to facilitate air circulation, thus to avoid bad smell, which may occur if leaving the door closed.

If the appliance has not been used for a long time, switch it on and keep the door opened for 1 hour.
Body and inner side of the refrigerator may be cleaned with a soft damp cloth. Do not use diluents, harsh cleaning solutions, spray solutions or cleaning flammable products for cleaning, as these may damage the surface of the appliance.
Do not let water penetrate inside the appliance. Carefully dry the inner side after cleaning and then let it air for 20 minutes.

TECHNICAL FEATURES

Power supply : AC 220-240 V 50 Hz
Capacity : 46 L
Volume : 48 L
Power : 50 W
Power consumption: 0.5 Kw-h/24h
Climatic class: SN-N

PROBLEMS AND SOLUTIONS

In the event of possible malfunctions or operational problems, check first whether a solution can be found using below chart before referring to Customer Service Department.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
The appliance doesn't work	- The appliance is not plugged. - The appliance cannot be plugged correctly. - The main fuse is damaged	- Plug the appliance correctly. - Change the plug or the socket outlet. - Change the main fuse, refer servicing only to an authorized Service Centre.
The temperature inside the refrigerator is not cool enough	- The appliance has been placed near to heat sources. - Insufficient external ventilation. - The fan doesn't work. - The door is not closed properly, is opened frequently or is left opened for a long time	- Place the appliance away form heat sources. - Ensure sufficient ventilation and keep an adequate distance from other objects. - Check the appliance is plugged or refer servicing of the fan to an authorized Service Centre if it's damaged. - Close the door properly, do not open too frequently and do not let it opened for a long time.
The inner light is flashing	- The temperature set is higher than the ambient temperature. - Automatic defrosting function is activated	- Set the correct temperature. - Normal operating, any repair is needed

Presence of ice in the bottom	- Humidity or too low temperature	- Unplug the appliance and let the appliance unfreeze. Dry thoroughly and then plug the item.
The appliance emit a strange sound	- The appliance may be placed in an incorrect position	- Check the appliance is not subjected to vibrations and place it in a proper position

The manufacturer and distributor has the right to modify the apparatus (technically and aesthetically) and/or replace some parts, whereas necessary, to always offer a safe and reliable product.

Made in P.R.C.

SIMBOLOS

	Clase I: Estos electrodomésticos tienen su chasis conectado a tierra eléctrica mediante un conducto de tierra. Siempre conecte el aparato a una salida eléctrica con tierra.
	El triángulo con el signo de exclamación, dentro un triángulo equilátero, recuerda al usuario a leer las instrucciones importantes de funcionamiento y mantenimiento de este manual de usuario.
	EL cubo de basura indica que el producto cumple los requisitos de la legislación para la protección del medio ambiente (2002/96/EC, 2003/108/EC, y 2002/95/EC). Este símbolo indica que cuando el último usuario desee deshacerse de este producto, éste debe ser mandado a las instalaciones apropiadas para su recuperación y reciclaje. Deshágase del producto usado de inmediato y responsablemente. Pregunte a las autoridades de su localidad dónde puede encontrar la zona de deshechos adecuada.

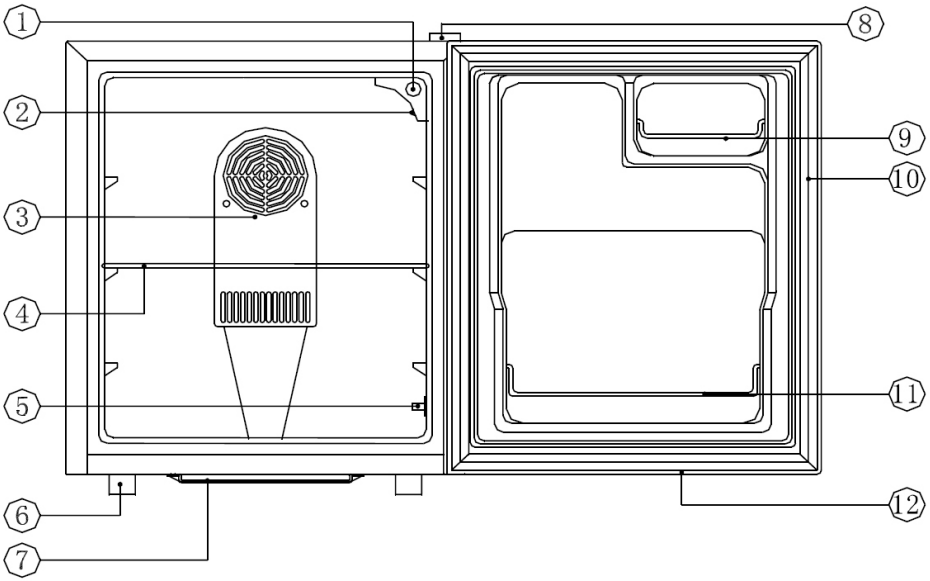
INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

- Lea todos los apartados de estas instrucciones antes de usar el producto. Guarde las instrucciones para una futura consulta.
- Desembale su electrodoméstico con cuidado. Guarde todo el material de embalaje para su posible uso en el futuro. Para evitar cualquier peligro de asfixia, no permita a los niños jugar con el material de embalaje. Compruebe si el producto está dañado. No intente usarlo o arreglarlo si alguna parte parece estar dañada. Pida ayuda a personal cualificado solamente en caso de que necesita repararlo.
- El embalaje debe ser deshechado de inmediato y de forma responsable. Pregunte a las autoridades de su localidad dónde encontrar la zona de deshechos.
- Antes de conectarlo, compruebe la etiqueta de tasación del aparato para controlar que la alimentación necesaria es la misma que el suministro eléctrico de su domicilio. No lo conecte si las características técnicas son distintas.
- En caso de que las características técnicas del enchufe sean distintas a las de su conexión, cambie la conexión solamente pidiendo ayuda a personal cualificado para ello.
- No es recomendable utilizar cables extensores o adaptadores.
- Este electrodoméstico debe ser usado solamente como viene indicado en este manual de usuario. Cualquier otra forma de uso distinta es incorrecta y podría ser peligrosa. El fabricante no se hace responsable de los riesgos de daños por un uso incorrecto.
- Cuando se utilizan productos eléctricos se deben ser las siguientes precauciones:
  - No toque el aparato con las manos mojadas o descalzo.
  - Cuando retire el enchufe de la conexión de la pared, nunca tire del cable.
  - Nunca deje el producto a la intemperie (lluvia, sol, frío, etc.)
  - No deje que niños o personas con discapacidad utilicen el producto.
- Nunca utilice el electrodoméstico si está dañado. De ninguna manera intente reparar el producto usted mismo para evitar cualquier riesgo causado por la electricidad. Pida ayuda a un Centro de Servicios Autorizado y pida siempre partes originales. El no cumplir lo arriba indicado puede comprometer la seguridad del dispositivo.
- En el caso de que decida deshacerse del electrodoméstico, le recomendamos que lo haga inoperativo cortando el cable de alimentación. También le recomendamos que extreme las precauciones con cualquier parte que pueda ser peligrosa, especialmente para los niños, los cuales podrían jugar con el producto o con sus partes.
- La puesta a punto del aparato debe hacerse siguiendo esta información. Una instalación incorrecta puede causar problemas a la gente, animales u objetos. El fabricante y el proveedor no pueden considerarse responsable de esto.
- Para garantizar la seguridad eléctrica de este producto, éste debe ser conectado solamente a tomas eléctricas con tierra como determinan las regulaciones existentes sobre seguridad eléctrica. El fabricante y el proveedor no pueden considerarse responsable por los daños causados por el no cumplimiento de esta norma.
- Siempre que no utilice el producto desconéctelo.
- Asegúrese de mantener una distancia adecuada entre el producto y los objetos de su alrededor.
- No utilice el producto si el cable de alimentación está dañado. En caso de necesitar reparación, diríjase únicamente aun Centro de Servicio Autorizado.

PRECAUCIONES DE USO

- Lea con cuidado la clase de clima en la etiqueta de tasa del producto, que se encuentra situada en el interior del refrigerador en el lado izquierdo:
  - "SN" (no debe operarse a temperatura ambiente) desde los +10ºC hasta los +32ºC
  - "N" (no debe operarse a temperatura ambiente) desde los +16º C hasta los 32º C
  - "ST" (no debe operarse a temperatura ambiente) desde los 18º C hasta los 38º C
  - "T" (no debe operarse a temperatura ambiente) desde los 18º C hasta los 43º C
- Trate al electrodoméstico con cuidado. NO lo agite o golpee, ya que puede producir daños en el producto. No lo someta a vibraciones.
- Asegure una distancia suficiente desde la pared u otros objetos adyacentes cuando instale el dispositivo. Mantenga una distancia de unos 5 cm a ambos lados y de 10 cm en la parte posterior del producto.
- No exponga el producto a la luz directa del sol, y no lo sitúe cerca de cualquier fuente de calor o humedad.
- No obstruya las ranuras de ventilación de la parte posterior del producto, ya que puede causar el recalentamiento de la unidad. Debe asegurarse una ventilación suficiente en todo momento.
- Comida caliente o líquidos calientes deben dejarse enfriar a temperatura ambiente antes de introducirlos en el refrigerador.
- No guarde grandes cantidades de comida. Para asegurar una suficiente ventilación y una mejor conservación de los alimentos, mantenga una distancia adecuada entre éstos cuando los almacene.
- Después de poner comida en el refrigerador asegúrese de cerrar la puerta inmediatamente. Un fallo en el cumplimiento de esto puede conllevar el aumento de consumo energético.
- Desenchufe el producto antes de limpiarlo o si no va a ser usado durante un periodo largo de tiempo.
- El filtro de aire interior debe ser limpiado regularmente.
- Si el dispositivo dejar de funcionar, apáguelo y desconéctelo del enchufe principal. Diríjase sólo a un Centro de Servicio Autorizado.
- No coloque objetos pesados o calientes encima del producto.
- No coloque un microondas u otros electrodomésticos sobre la unidad.
- Asegúrese siempre de que exista una ventilación suficiente del objeto.

DESCRIPCIÓN



1. Control de temperatura
2. Luz interior
3. Ventilador
4. Repisa ajustable
5. Botón de la luz
6. Pie
7. Bandeja de goteo
8. Cubierta de bisagra de la puerta
9. Compartimento de la puerta
10. Junta magnética de la puerta
11. Compartimento para botellas
12. Puerta reversible.

FUNCIONAMIENTO

Instalación

Conecte el electrodoméstico en un enchufe sólo después de haber comprobado que la etiqueta de tasación corresponde al suministro eléctrico doméstico.

ATENCIÓN **: No conecte el electrodoméstico si las características técnicas son distintas. En el primer uso el refrigerador deber funcionar durante una hora con la puerta abierta para eliminar cualquier mal olor que pueda tener.**

Después de funcionar durante 1 o 2 horas, el refrigerador alcanza su temperatura de refrigeración ideal y se puede guardar comida dentro.

Configuración de temperatura

La temperatura de puede ajustar desde los 5º C hasta los 15º C usando el control de temperatura (1). Gire la perilla en la dirección de las agujas del reloj (hacia LOW bajo) para disminuir la temperatura dentro de la cavidad del refrigerador. Gírelo en sentido contrario a las agujas del reloj (hacia HIGH alto) para incrementarla.

Cuando se ha alcanzado la temperatura configurada, el termostato la mantiene constante. El consumo de energía dependerá de la temperatura configurada.

Capacidad de refrigeración

Este refrigerador tiene una capacidad de refrigeración de 46L a una temperatura de 5ºC en 2 horas (cavidad vacía). Un ambiente de temperatura elevada y la cantidad de comida almacenada pueden afectar a los tiempos de enfriamiento.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

***ATENCION*: Apague el refrigerador y desenchúfelo del enchufe principal antes de limpiarlo.**

Cuando el refrigerador no está en uso, se deben tomar las siguientes medidas:

- Desenchufe el electrodoméstico
- Retire la comida de dentro del refrigerador
- Limpie y seque a fondo todos los componentes y partes interiores
- Mantenga la puerta abierta para facilitar la circulación de aire, además de para evitar los malos olores, lo que puede ocurrir al dejar la puerta cerrada.

Si el refrigerador no ha sido usado durante un periodo largo de tiempo, conéctelo y mantenga la puerta abierta durante una hora
El cuerpo y el interior del refrigerador pueden limpiarse con un paño húmedo suave. No utilice diluyentes, soluciones de limpieza muy fuertes, soluciones en espray o productos inflamables de limpieza para limpiar, ya que pueden causar daños en la superficie del electrodoméstico. No permita que el aguaje penetre dentro del electrodoméstico. Seque cuidadosamente el interior después de limpiarlo y déjelo al aire durante 20 minutos

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Suministro de energía : AC 220-240 V 50 Hz
Capacidad : 46L
Capacitad max : 48 L
Potencia : 50 W
Consumo energético : 0.5 Kw-h/24h
Clase de clima : SN-N

PROBLEMAS Y SOLUCIONES

En el caso de posible mal funciones o problemas de funcionamiento, compruebe primero si la solución se puede encontrar en el siguiente esquema antes de dirigirse al Departamento de Servicio al Cliente.

PROBLEMA	Posible CAUSA	SOLUCIÓN
El electrodoméstico no funciona	– El producto no está enchufado. – El producto no se puede enchufar correctamente. – El fusible principal está dañado.	– Conecte el producto correctamente. – Cambie el enchufe o el cable de alimentación. – Cambie el fusible principal, diríjase únicamente a Centros de Servicio Autorizados.
La temperatura en el interior del refrigerador no es suficientemente fría	– El dispositivo se ha colocado cerca de una fuente de calor. – Insuficiente ventilación externa. – El ventilador no funciona – La puerta no se cierra correctamente, se abre frecuentemente y se deja abierta durante mucho tiempo.	– Coloque el dispositivo lejos de fuentes de calor – Asegúrese de que hay suficiente ventilación y de mantener suficiente distancia con otros objetos – Compruebe que el producto está conectado o diríjase a un Centro de Servicio para comprobación del ventilador. – Cierre la puerta correctamente, no la abra con tanta frecuencia y no la deje abierta durante mucho tiempo
La luz interior parpadea	– La temperatura configurada es superior a la temperatura	– Configure la temperatura correcta. – Funcionamiento normal, necesita

	ambiental. – La descongelación automática está activada	alguna reparación
Presencia de hielo en el fondo	– Humedad o temperatura demasiado baja	– Desenchufe el producto y deje que se descongele. Séquelo concienzudamente y después vuelva a conectar el dispositivo
El dispositivo emite un ruido extraño.	– El dispositivo puede encontrarse en una posición incorrecta	– Asegúrese de que el dispositivo no esté sujeto a vibraciones y póngalo en la posición adecuada.

El fabricante y el proveedor tienen el derecho a modificar el aparato (técnicamente y estéticamente) y/o reemplazar algunas partes, si fuera necesario, para siempre ofrecer un producto seguro y fiable.

Hecho en P.R.C.

SÍMBOLOS

	Classe I: nestes aparelhos, o chassis está ligado à terra por um condutor de terra. Ligue sempre o aparelho a uma tomada eléctrica de terra.
	O triângulo com o ponto de exclamação serve para lembrar o utilizador de que deve ler as importantes instruções de funcionamento e manutenção no guia do utilizador.
	O símbolo do contentor de lixo significa que o produto preenche os requisitos da legislação ambiental (2002/96/EC, 2003/108/EC e 2002/95/EC). Este símbolo indica que, quando utilizador final desejar desfazer-se deste produto, pode enviá-lo para as instalações adequadas de recuperação e reciclagem. Elimine o produto utilizado de imediato e de forma responsável. Pergunte às autoridades locais onde encontrar uma zona de eliminação adequada.

INFORMAÇÃO DE SEGURANÇA

- Leia estas instruções para todos os componentes, antes de utilizar o produto. Guarde as instruções para futuras consultas.
- Desencaixote o aparelho cuidadosamente. Guarde todos os materiais da embalagem para um possível uso posterior. Para evitar qualquer perigo de asfixia, não deixe as crianças brincarem com os materiais da embalagem. Verifique se o produto está danificado. Não tente utilizá-lo ou repará-lo por iniciativa própria, se alguma parte estiver danificada. Recorra aos serviços de pessoal qualificado em caso de necessidade de reparação.
- A embalagem deve ser eliminada de imediato e de forma responsável. Pergunte às autoridades locais onde encontrar uma zona de eliminação adequada.
- Antes de ligar o aparelho à tomada, verifique a etiqueta de classificação para certificar-se de que a potência é igual à da sua rede doméstica. Se as características técnicas forem diferentes, não ligue o aparelho.
- No caso de as características técnicas serem diferentes das características da tomada, mude a tomada, recorrendo apenas a pessoal classificado.
- Não é recomendado utilizar cabos de extensão ou adaptadores.
- Este aparelho deve ser utilizado apenas como indicado neste manual do proprietário. Qualquer outra utilização diferente é incorrecta e pode ser perigosa. O fabricante não é responsável pelos riscos de danos resultantes de uma utilização incorrecta.
- Ao utilizar aparelhos eléctricos, as seguintes precauções importantes devem ser tomadas:
  - Não toque no aparelho com as mãos molhadas ou descalço.
  - Ao retirar a ficha da tomada, nunca puxe o cabo de alimentação.
  - Nunca deixe o aparelho exposto a condições atmosféricas (chuva, sol, frio, etc.)
  - Nunca permita que crianças ou pessoas portadoras de deficiência utilizem o aparelho.
- Nunca utilize o aparelho se este estiver danificado. Em nenhum caso tente reparar o aparelho por iniciativa própria, para evitar todos os riscos causados pela electricidade. Recorra aos serviços de um Centro de Assistência Técnica Autorizado e solicite apenas partes sobressalentes originais. O não cumprimento desta indicação pode comprometer a segurança do aparelho.
- No caso de decidir desfazer-se do aparelho, recomendamos que o torne inoperacional, cortando o cabo de alimentação. Recomendamos também que todas as partes que podem ser perigosas sejam tornadas inofensivas, especialmente para as crianças, que podem brincar com o aparelho ou partes deste.
- A instalação do aparelho deve ser feita seguindo estas informações. Uma instalação incorrecta pode causar danos a pessoas, animais ou objectos. O fabricante e o fornecedor não podem ser disso considerados responsáveis.
- Para garantir a segurança eléctrica deste aparelho, ele deve ser ligado apenas a uma tomada eléctrica com ligação à terra, conforme determinado pelas normas de segurança eléctrica existentes. O fabricante e o fornecedor não podem considerados responsáveis por danos resultantes do não cumprimento desta norma.
- Desligue sempre o aparelho da tomada quando não estiver em utilização.
- Garanta uma distância adequada entre o aparelho e outros objectos em redor.
- Não utilize o aparelho se o cabo de alimentação estiver danificado. No caso de o aparelho

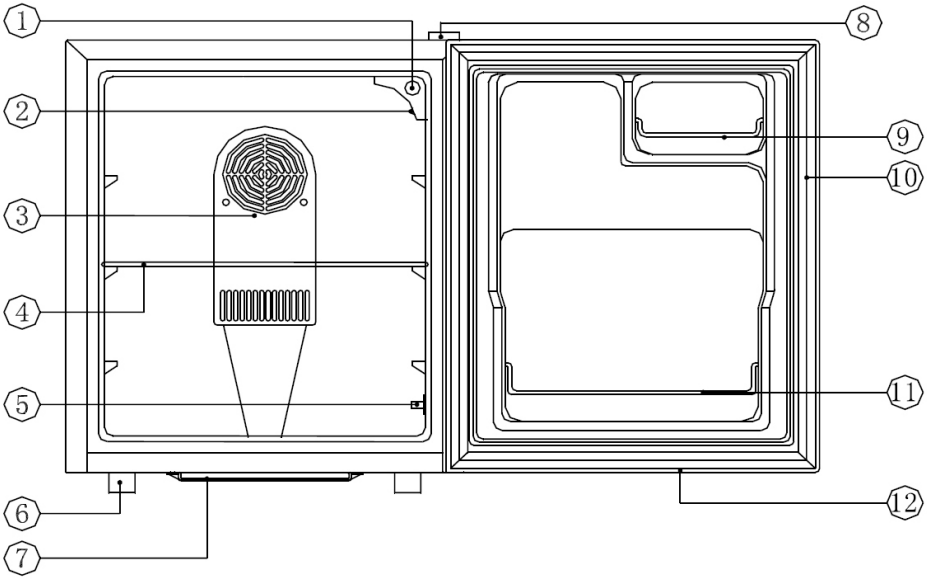
precisar de reparação, recorra apenas aos serviços de um Centro de Assistência Técnica Autorizado.

ADVERTÊNCIAS DE UTILIZAÇÃO

- Leia cuidadosamente a classe climática na etiqueta de classificação do aparelho, que é colocada dentro do frigorífico do lado esquerdo:
  - "SN" (deve funcionar à temperatura ambiente) de +10° C a +32° C
  - "N" (deve funcionar à temperatura ambiente) de +16° C a +32° C
  - "ST" (deve funcionar à temperatura ambiente) de +18° C a +38° C
  - "T" (deve funcionar à temperatura ambiente) de +18° C a +43° C

- Manuseie o aparelho com cuidado. Não abane nem bata com força no aparelho, pois pode causar-lhe danos. Não o exponha a vibrações.
- Garanta uma distância suficiente da parede ou de outros objectos adjacentes ao instalar os electrodomésticos. Mantenha uma distância de 5 cm nos lados e 10 cm na parte traseira do aparelho.
- Não exponha o aparelho à luz solar directa e não o coloque ao lado de quaisquer fontes de calor ou de humidade.
- Não obstrua as aberturas de ventilação na parte traseira do aparelho, pois pode causar sobreaquecimento do aparelho. Deve ser sempre garantida ventilação suficiente.
- Os alimentos ou líquidos quentes devem ser arrefecidos à temperatura ambiente antes de serem colocados no frigorífico.
- Não armazene grandes quantidades de alimento. A fim de garantir ventilação suficiente e uma melhor conservação dos alimentos, mantenha uma distância adequada entre os alimentos, ao guardá-los.
- Depois de colocar alimentos no frigorífico, certifique-se de que a porta é imediatamente fechada. O não cumprimento destas indicações pode aumentar o consumo de energia.
- Desligue o aparelho da tomada antes da limpeza e se aparelho não for utilizado por um longo período de tempo.
- O filtro de entrada de ar deve ser limpo regularmente.
- Se o aparelho parar de funcionar, desligue-o e retire a ficha da tomada principal. Recorra apenas aos serviços de um Centro de Assistência Técnica Autorizado.
- Não coloque objectos pesados ou quentes sobre o aparelho.
- Não coloque microondas ou outros electrodomésticos no aparelho.
- Garanta sempre uma ventilação suficiente do aparelho.

DESCRIÇÃO



1. Controlo de temperatura
2. Luz interior
3. Ventilador
4. Prateleira ajustável
5. Botão da luz
6. Pés
7. Tabuleiro para gotas
8. Tampa da cobertura da porta
9. Compartimento da porta
10. Junta magnética da porta
11. Compartimento de garrafas
12. Porta reversível

FUNCIONAMENTO

Instalação

Só ligue o aparelho numa tomada depois de verificar se a classificação da etiqueta corresponde à potência da sua rede doméstica.

***ATENÇÃO*: não ligue o aparelho se as características técnicas forem diferentes. Na primeira utilização, deixe o frigorífico funcionar durante uma hora com a porta aberta, para eliminar eventuais maus cheiros.**

Depois de estar em funcionamento de 1 a 2 horas, o frigorífico atinge a temperatura ideal de refrigeração e pode guardar os alimentos nele.

Definir a temperatura

A temperatura pode ser ajustada de 5°C a 15°C, utilizando o controlo de temperatura (1). Gire o botão no sentido dos ponteiros de relógio (para *LOW*) para diminuir a temperatura dentro da cavidade do frigorífico: vire no sentido contrário aos ponteiros de relógio (para *HIGH*) para aumentá-la.
Quando a temperatura for atingida, o termóstato mantêm-na constante. O consumo de energia depende da definição da temperatura.

Capacidade de refrigeração

Este frigorífico tem uma capacidade de refrigeração de 46 L, a uma temperatura de 5°C em 2 horas (interior vazio). A alta temperatura ambiente e a quantidade de alimentos armazenados podem afectar o tempo de refrigeração.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

***ATENÇÃO*: Desligue o frigorífico e retire a ficha da tomada principal antes da limpeza.**

As seguintes precauções devem ser tomadas quando o aparelho não estiver em funcionamento:

- Desligue o aparelho.
- Retire os alimentos do interior do frigorífico.
- Limpe e seque meticulosamente todos os componentes e partes interiores.
- Mantenha a porta aberta para facilitar a circulação do ar, evitando assim os maus cheiros que podem surgir se deixar a porta fechada.

Se o aparelho não foi utilizado por um longo período de tempo, ligue-o e mantenha a porta aberta durante 1 hora.
O corpo e a parte interior do frigorífico podem ser limpos com um pano macio e húmido. Não utilize solventes, produtos de limpeza ásperos, produtos em *spray* ou produtos de limpeza inflamáveis, pois podem danificar a superfície do aparelho. Não deixe a água entrar no interior do aparelho. Depois da limpeza, seque cuidadosamente a parte interior e deixe o frigorífico arejar durante 20 minutos.

CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

Fonte de energia : AC 220-240 V 50 Hz
Capacidade : 46 L
Potência : 50 W
Consumo de energia : 0.5 Kw-h/24h
Classe climática : SN-N

PROBLEMAS E SOLUÇÕES

No caso de possíveis avarias ou problemas de funcionamento, verifique primeiro a lista para encontrar uma solução no gráfico seguinte, antes de recorrer ao Departamento de Assistência ao Cliente.

PROBLEMA	CAUSA POSSÍVEL	SOLUÇÃO
O aparelho não funciona	- O aparelho não está ligado. - O aparelho pode não estar ligado à tomada. - O fusível principal está danificado.	- Ligue o aparelho à tomada correctamente. - Mude a ficha ou a tomada de saída. - Mude o fusível principal, recorra exclusivamente a um Centro de Assistência Técnica Autorizado.

A temperatura no interior do frigorífico não é suficientemente fria	- O aparelho foi colocado perto de fontes de calor. - Ventilação externa insuficiente. - O ventilador não funciona. - A porta não está devidamente fechada, é aberta com frequência ou é deixada aberta por um longo período de tempo.	- Coloque o aparelho longe de fontes de calor. - Garanta ventilação suficiente e mantenha uma distância adequada de outros objectos. - Verifique se o aparelho está ligado à corrente ou verifique o funcionamento do ventilador num Centro de Assistência Técnica Autorizado, caso esteja danificado. - Feche a porta devidamente, não a abra com frequência e não a deixe aberta por um longo período de tempo.
A luz interior está a piscar	- A temperatura definida está mais elevada do que a temperatura interna. - A função de descongelamento automático é activada.	- Defina a temperatura correcta. - Funcionamento normal, não é necessária nenhuma reparação.
Presença de gelo no fundo	- Humidade ou temperatura demasiado baixa	- Desligue o aparelho da tomada e deixe-o descongelar. Seque meticulosamente e depois volte a ligar o aparelho.
O aparelho emite um som estranho	- O aparelho pode estar colocado numa posição incorrecta.	- Verifique se o aparelho não está exposto a vibrações e coloque-o numa posição adequada.

O fabricante e o agente têm o direito de modificar o aparelho (técnica e esteticamente) e/ou substituir algumas partes, quando necessário, para que o aparelho seja sempre seguro e de confiança.

Made in P.R.C.

WARRANTY SERVICE

(+39) 059-8178164

Customer Service Department

é distribuído sob licença Gio'Style Lifestyle S.p.A. pela: DMEDIA COMMERCE S.p.A.
via Aretina 25, 50065 Sieci – Pontassieve (FI) – ITALY

SIMBOLURI

	Clasa I: Ştecherul aparatului are împământenire fiind prevăzută cu dublă izolare electrică.
	Triunghiul cu acest semn de exclamaţie indică utilizatorului că există instrucţiuni importante de citit în documentaţia produsului.
	Pubela barată indică faptul că produsul corespunde normelor şi cerinţelor noilor directive europene, referitoare la protecţia mediului înconjurător (2002/96/EC, 2003/108/EC, 2002/95/EC) şi că trebuie aruncat în mod corespunzător cu aceste directive. Cereţi informaţiile necesare autorităţilor locale care se ocupă de recoltarea gunoiului şi deşeurilor. Nerespectarea acestor norme duce la o directă repsonsabilitate în faţa legilor în vigoare.

AVERTIZĂRI IMPORTANTE

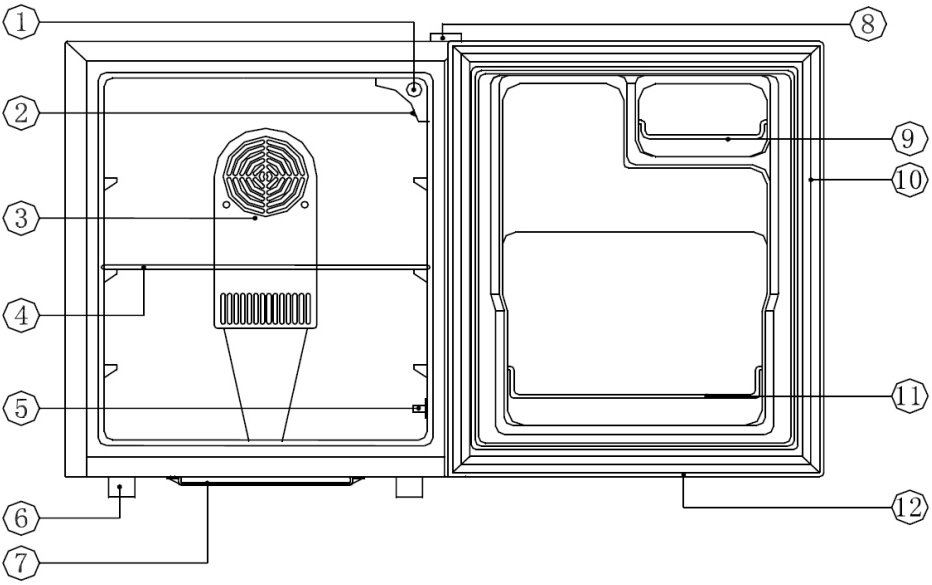
- Citiţi cu atenţie avertizările cuprinse în această broşură referitoare la instalarea, utilizarea şi întreţinerea produsului. Păstraţi cu grijă acest libret pentru o ulterioară consultare.
- După scoaterea ambalajului asiguraţi-vă că aparatul este în bună stare. În caz de dubiu adresaţi-vă personalului calificat profesional. Elementele ambalajului (cuie, foi de plastic, elemente din polistirol etc.) nu trebuie lăsate la îndemâna copiilor, fiind potenţiale elemente periculoase.
- Înainte de punerea în priză a produsului, asiguraţi-vă că totul corespunde din punct de vedere al datelor înscrise pe aparat şi datele reţelei electrice.
- În cazul incompatibilităţii dintre priză şi ştecher, cereţi unei persoane calificate să înlocuiască priza cu una corespunzătoare şi că firele prizei sunt corespunzătoare cu puterea de absorbţie a energiei elctrice de către aparat.
- Nu utilizaţi adaptori, prize multiple şi sau prelungitoare.
- Acest aparat este destinat doar uzului pentru care a fost produs. Orice altă utilizare nu este acceptată şi este considerată ca periculoasă. În aceste cazuri constructorul nu va fi responsabil pentru eventualele daune cauzate de o utilizare greşită.
- Utilizarea unui aparat electric comportă respectarea unor regule fundamentale:
  - Nu atingeţi aparatul cu mâinile ude sau umede
  - Nu utilizaţi aparatul dacă aveţi picioarele goale
  - Nu trageţi de cablul de alimentare sau de aparat pentru a scoate ştecherul din priză
  - Nu lăsaţi aparatul expus agenţilor atmosferici (ploaie, soare etc.)
- Nu permiteţi utilizarea aparatului de către copii sau handicapaţi, fără o atentă supraveghere.
- În cazul unei deteriorări sau a unei greşite funcţionări, opriţi imediat aparatul şi nu încercaţi să-l reparaţi singuri. Adresaţi-vă doar unui centru de asistenţă autorizat de constructor şi solicitaţi utilizarea de piese originale. Nerespectarea acestor indicaţii poate compromite securitatea produsului.
- Dacă se decide că aparatul nu mai poate fi utilizat se recomandă tăierea cablului de alimentare după ce acesta a fost scos din priză. Eliminaţi deasemenea părţile componente ale aparatului care pot prezenta un pericol, în special pentru copii care s-ar putea juca cu ele.
- Instalarea trebuie făcută de către persoane calificate urmând indicaţiile producătorului. O greşită instalare poate produce daune sau accidente persoanelor, animalelor şi sau lucrurilor, pentru care constructorul îşi declină orice responsabilitate.
- Securitatea electrică a acestui aparat e asigurată dacă este folosit în mod corect şi se respectă alimentare cu energie electrică de la o reţea prevăzută cu împământenire.
- Verificaţi că reţeaua electricî este corespunzătoare cu indicaţiile de pe aparat. În caz de dubiu, adresaţi-vă unei persoane calificate din punct de vedere profesional.
- Menţineţi distanţa corespunzătoare faţă de pereţi, obiecte etc.
- În cazul deteriorării cablului de alimentare sau a ştecherului, nu utilizaţi aparatul şi înlocuiţi imediat elementele stricate adresându-vă centrelor de asistenţă autorizate.

AVERTIZĂRI DE UTILIZARE

- Citiţi clasa climatică a aparatului de pe placheta cu date tehnice plasată în interior pe partea stângă:
- "SN" (funcţionează la temperatura ambientală) de la +10° C la +32° C
- "N" (funcţionează la temperatura ambientală) de la +16° C la +32° C
- "ST" (funcţionează la temperatura ambientală) de la +18° C la +38° C
- "T" (funcţionează la temperatura ambientală) de la +18° C la +43° C

- Utilizaţi cu grijă aparatul. Nu-l smuciţi, loviţi sau împingeţi-l cu violenţă deteriorând aparatul Ţineţi-l departe de vibraţii.
- În timpul instalării verificaţi că există o anumită distanţă între aparat şi celelalte obiecte înconjurătoare.
- Menţineţi distanţa de 5 cm pe laturi şi 10cm în spate, faţă de perete.
- Aparatul nu trebuie plasat direct sub o sursă de lumină, la soare sau în locuri cu temperatură şi umiditate ridicată.
- Pentru niciun motiv nu găuriţi sau acoperiţi grila de ieşire a aerului aflată în partea superioară şi posterioară a aparatului. Puteţi provoca o supraîncălzire a produsului.
- Nu introduceţi alimente calde sau lichide care se evaporă. Lăsaţi-le să se răcească mai întâi la temperatura ambientală.
- Nu umpleţi frigiderul peste capacitatea maximă indicată. Păstraţi o anumită distanţă între alimente, pentru a permite o bună ventilare şi conservare internă a produselor.
- După depunerea alimentelor, închideţi imediat uşa frigiderului. Economisiţi astfel consumul de energie a aparatului.
- Înainte de curăţarea aparatului sau în caz de nefolosire îndelungată, scoateţi din priză ştecherul produsului.
- Curăţaţi periodic filtrul de aer.
- Dacă aparatul nu mai funcţionează, debranşaţi-l de la reţea şi adresaţi-vă unui centru de asistenţă autorizat.
- Nu puneţi pe frigider obiecte grele şi calde.
- Nu puneţi pe frigider cuptoare cu microunde sau alte aparate electrodomestice.
- Aparatul nu poate fi zidit căci a fost proiectat cu o ventilaţie continuă.

DESCRIEREA PRODUSULUI



1. Buton pentru temperatură
2. Lumina internă
3. Ventilator
4. Raft reglabil
5. Pulsant pentru lumină
6. Picioare de sprijin
7. Vas pentru recoltarea condensului
8. Capac cu balama a uşii
9. Spaţiu pentru doze cu băuturi
10. Garnitură magnetică
11. Sapţiu pentru sticle
12. Uşa din faţă reversibilă

FUNCŢIONARE

Pornire

Introduceţi ştecherul cablului de alimentare la reţeaua elctrică, după ce v-aţi asigurat că tensiunea reţelei corespunde cu ce indicată de constructorul aparatului.

***ATENŢIE*: pentru niciun motiv utilizaţi o altă reţea electrică decât cea indicată. Înainte de prima utilizare ţineţi pornit frigiderul timp de 1 oră cu uşa deschisă pentru ca eventualele mirosuri de aer stătut să dispară.**

După 1-2 ore de funcţionare, frigiderul va ajunge la temperatura ideală şi poate fi umplut.

REGLAREA TEMPERATURII

- Temperatura internă poate fi reglată prin intermediul unui mâner rotund (1) între 5°C şi 15°C. Prin rotire în sens orar spre *LOW* veţi micşora temperatura internă, iar dacă o rotiţi spre *HIGH* o veţi mări.
- Când temperatura internă ajunge la valoarea dorită, termostatul intern o menţine constantă. Puterea absorbită de aparat depinde de temperatura internă reglată.

Viteza de răcire

Aparatul poate răci 46 de liutri (capacitatea goală a frigiderului) la o temperatură de 5°C în circa 2 ore. Temperatura externă cât şi cantitatea depozitată în frigider, incid asupra duratei ajungerii la temperatura internă prestabilită.

ÎNTREŢINERE ŞI CURĂŢARE

***ATENŢIE*: Înainte de întreţinere şi sau curăţenie, opriţi frigiderul scoţând ştecherul din priză.**

Când aparatul nu e în priză, luaţi următoarele măsuri de precauţie:

- scoateţi ştecherul din priză
- goliţi frigiderul
- curăţaţi şi uscaţi bine interiorul şi accesoriile
- lăsaţi portiera deschisă pentru o aerisire perfectă, mai ales dacă aparatul nu a fost utilizat de mult timp, eliminând astfel eventualele mirosuri neplăcute.

Partea externă cât şi interiorul pot fi curăţate cu o cârpă umezită în apă călduţă.
Nu folosiţi diluenţi, benzen, detergenţi pentru plastic, sticlă sau simile, produse abrazive sau inflamabile. Atenţie ca lichidele să nu pătrundă în interiorul aparatului, evitând astfel eventuale deteriorări. Uscaţi bine interiorul şi aerisiţi-l circa 20 de minute.

CARACTERISTICI TEHNICE

Alimentare : AC 220-240 V 50 Hz
Volumul intern : 46 L
Potenţa : 50 W
Consum : 0.5 Kw-h/24h
Clasa climatică : SN-N

PROBLEME ŞI SOLUŢII

Înainte de a solicita intervenţia unui centru de asistenţă autorizat, controlaţi următoarele puncte:

PROBLEMA	POSIBILE CAUZE	SOLUŢIE
Aparatul nu răceşte	- Ştecherul nu e în priză - Ştecherul e introdus greşit - Fuzibilul e deteriorat	- Introduceţi corect ştecherul - Schimbaţi ştecherul sau priză. - Înlocuiţi fuzibilul la un centru autorizza
Temperatura internă nu e destul de rece	- Aparatul se află în apropierea unei surse de căldură - Proastă ventilaţie externă - Ventilatorul nu funcţionează - Uşa(portiera) nu a fost închisă bine sau deschisă prea des	- Ţineţi aparatul departe de sursa de căldură - Puneţi aparatul la o distanţă mai mare de obiecte şi lucruri - Controlaţi că ştecherul e bine pus în priză sau reparaţi ventilatorul la un centru de asistenţă autorizat - Închideţi bine uşa (portiera) şi nu o mai deschideţi aşa de des
Lumina internă pulsează	- a fost introdusă o temperatură mai mare decât cea internă - decongelarea a intrat în funcţiune în mod automat	- reglaţi temperatura în mod corect - funcţionează normal; nu e necesară nicio intervenţie.

Pezenţă de gheaţă	Prea multă umiditate sau temperatură prea joasă.	Scoateţi ştecherul din priză şi decongelaţi frigiderul manual. Uscaţi-l bine şi reporniţi-l.
Aparatul face un zgomot ciudat	Aparatul a fost aşezat în mod greşit.	Verificaţi dacă aparatul nu vibrează şi aşezaţi-l în mod corect.

Producătorul îşi rezervă dreptul să aducă modificări de ordin electric-tehnic-estetic şi sau să înlocuiască părţi componente fără niciun preaviz, ori de câte ori va găsi acest luru de cuviinţă şi oportun, pentru a putea oferi clientelei un produs afidabil, de lungă durată şi cu o tehnologie avansată.

MADE IN P.R.C.

SERVIZIO ASSISTENZA TECNICA IN GARANZIA

IMPORTANTE: Il servizio assistenza tecnica in garanzia è valido soltanto se la presente cartolina verrà compilata e timbrata con i dati sotto indicati e rilasciata all'acquirente. In caso di assistenza in garanzia presentare sempre questa cartolina.

MODELLO: **G 046**

Dati Cliente

Sig/ra: _____

Indirizzo: _____

Città **:** _____

Data di vendita: _____

Scontrino fiscale: _____

data _____ ***numero*** _____

Venduto dalla ditta

Timbro

Data

Per informazioni sulle modalità di reso e assistenza tecnica prodotto chiamare il numero (+39) 0598178164.

In ogni caso:

1. Le eventuali assistenze in garanzia dovranno essere effettuate presso uno dei Centri Assistenza Autorizzati o presso la sede logistica e post vendita di DMEDIA COMMERCE S.p.A.
2. L'apparecchio difettoso dovrà essere recapitato al Centro Assistenza Tecnico autorizzato o presso la sede logistica e post vendita di DMEDIA COMMERCE S.p.A.
3. La spedizione dovrà essere effettuata da un trasportatore convenzionato ed autorizzato dalla DMEDIA COMMERCE S.p.A.

La presente modalità di Assistenza Tecnica in Garanzia non preclude i diritti del consumatore regolamentati dalle norme contenute nella legge in vigore al momento dell'acquisto del prodotto.

La garanzia non è valida:

1. Quando non viene allegato al prodotto il presente certificato e/o non viene compilato in ogni sua parte.
2. In caso di guasti derivanti da trascuratezza nell'uso dell'apparecchio (caduta, colpi, urti ecc.) o dal mancato rispetto delle norme d'uso.
3. Quando l'apparecchio è stato aperto e/o manomesso o è stato riparato da personale non autorizzato.

NOTA: Sono esclusi dal servizio di Assistenza Tecnica in Garanzia : le parti estetiche e le operazioni di pulizia in genere (testine ecc.).

SERVIZIO ASSISTENZA TECNICA IN GARANZIA	***SERVIZIO ASSISTENZA TECNICA IN GARANZIA***
Modello apparecchio: G 046	Modello apparecchio: G 046
data:	data:
Allegare al foglio di lavoro	Allegare al foglio di lavoro

V A L I D O S O L O P E R L ' I T A L I A

Gio'Style è distribuito su licenza Gio'Style Lifestyle da: DMEDIA COMMERCE S.p.A.
Sede legale: via Aretina 25, 50065 Sieci - Pontassieve (FI) – ITALY
Sede Logistica e post vendita: via A. Moro 41, 41030 Bomporto (MO) - ITALY